GlossGA – Glossary Entry

Glossarium Græco-Arabicum

ἅπας | جميع

Exported: 06.11.2026

Field	Greek	Arabic
Lexeme	ἅπας	جميع
Root / Stem	*n/a*	– / ǧ m ʿ
Part of Speech	adj.	noun
Expression	–	–
Annotation	–	nataṣarrafa ... natʿaba Ullmann (NE 2, 264) : yataṣarrafa ... yatʿaba ed. Akasoy / Fidora ; [min ağli l-laʿibi] Ullmann : om. Akasoy / Fidora
Quotation	καὶ πραγματεύεσθαι καὶ κακοπαθεῖν τὸν βίον ἅπαντα τοῦ παίζειν χάριν	wa-an nataṣarrafa fī l-aʿmāli wa-natʿaba [fī ǧamīʿi l-ʿumri [min ağli l-laʿibi
Reference	Arist. Eth. Nic. X 6, 1176b30	555.15

Source

Aristotle, Isḥāq b. Ḥunayn, Eustathios – Ethica Nicomachea (Arist. Eth. Nic.)

Filecard

Arist.Eth-Nic.10034